



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

15 augusti 2000

PRESSMEDDELANDE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDERADE VECKOBALANSRÄKNING per den 11 augusti 2000

I. Poster som inte har samband med penningpolitiska operationer

Under den vecka som slutade den 11 augusti 2000 minskade Eurosystemets nettoställning i utländsk valuta (posterna 2 och 3 på tillgångssidan minus posterna 6, 7 och 8 på skuldsidan) med 0,5 miljarder EUR till 260,6 miljarder EUR.

Eurosystemets innehav av omsättbara **värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet** (post 6 på tillgångssidan) ökade med 0,1 miljarder EUR till 25,5 miljarder EUR. **Utelöpande sedlar** (post 1 på skuldsidan) minskade med 0,7 miljarder EUR till 361,5 miljarder EUR. **Skulder till den offentliga sektorn** (post 4.1 på skuldsidan) ökade med 2,3 miljarder EUR till 44,6 miljarder EUR.

II. Poster relaterade till penningpolitiska operationer

Eurosystemets nettoutlåning till motparter inom den finansiella sektorn (post 5 på tillgångssidan minus posterna 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 och 3 på skuldsidan) minskade med 7,4 miljarder EUR till 204,6 miljarder EUR. Onsdagen den 9 augusti 2000 förföll en **huvudsaklig refinansieringstransaktion** på 118 miljarder EUR och ersattes av en ny på 111 miljarder EUR.

Utnyttjandet av **utlåningsfaciliteten** (post 5.5 på tillgångssidan) var nästan noll (jämfört med 0,1 miljarder EUR föregående vecka), medan utnyttjandet av **inlåningsfaciliteten** (post 2.2 på skuldsidan) var 0,2 miljarder EUR (jämfört med nästan noll föregående vecka).

III. Löpande räkningar för den finansiella sektorn i euroområdet

Som ett resultat av alla transaktioner minskade ställningen för motparter **löpande räkningar** hos Eurosystemet (post 2.1 på skuldsidan) med 9,5 miljarder EUR till 106,3 miljarder EUR.

Europeiska centralbanken:

Pressavdelningen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tfn: +49 69 1344 7455, Telefax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Texten får återges om källan anges.



EUROPEISKA CENTRALBANKEN

Eurosystemets konsoliderade veckobalansräkning per den 11 augusti 2000

(Miljoner EUR)

Tillgångar	Ställning per den 11 augusti 2000	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner	Skulder	Ställning per den 11 augusti 2000	Förändringar jämfört med föregående vecka avseende transaktioner
1 Guld och guldfordringar	120.911	0	1 Utelöpande sedlar	361.546	-654
2 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande utanför euroområdet			2 Skulder i euro till motparter inom den finansiella sektorn i euroområdet		
2.1 Fordringar på IMF	26.210	-106	2.1 Löpande räkningar (inklusive kassakrav)	106.343	-9.454
2.2 Banktillgodohavanden och värdepapper, lån och andra tillgångar	236.329	-879	2.2 Inlåningsfacilitet	240	206
	262.539	-985	2.3 Inlåning med fast löptid	0	0
			2.4 Finjusterande repotransaktioner	0	0
3 Fordringar i utländsk valuta på hemmahörande i euroområdet	15.693	-636	2.5 Skulder avseende tilläggssäkerheter	1	-1
				106.584	-9.249
4 Fordringar i euro på hemmahörande utanför euroområdet			3 Emitterade skuldcertifikat	6.265	0
4.1 Banktillgodohavanden, värdepapper och lån	4.065	358	4 Skulder i euro till övriga hemmahörande i euroområdet		
4.2 Fordringar som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0	4.1 Offentliga sektorn	44.590	2.333
	4.065	358	4.2 Övriga skulder	3.465	-39
5 Utlåning i euro till motparter inom den finansiella sektorn i euroområdet				48.055	2.294
5.1 Huvudsakliga refinansieringstransaktioner	156.002	-6.999	5 Skulder i euro till hemmahörande utanför euroområdet	7.299	151
5.2 Långfristiga refinansieringstransaktioner	54.911	0	6 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande i euroområdet	841	1
5.3 Finjusterande repotransaktioner	0	0			
5.4 Strukturella repotransaktioner	0	0	7 Skulder i utländsk valuta till hemmahörande utanför euroområdet		
5.5 Utlåningsfacilitet	48	-14	7.1 Inlåning och övriga skulder	10.108	-1.091
5.6 Fordringar avseende tilläggssäkerheter	17	-7	7.2 Skulder som uppstått inom ramen för kreditfaciliteten inom ERM2	0	0
5.7 Övriga fordringar	147	-192		10.108	-1.091
	211.125	-7.212	8 Motpost till särskilda dragningsrätter som tilldelats av IMF	6.691	0
6 Värdepapper i euro utgivna av hemmahörande i euroområdet	25.487	105	9 Övriga skulder	60.361	240
7 Fordringar i euro på den offentliga sektorn	58.986	0	10 Värderegleringskonton	120.895	0
8 Övriga tillgångar	84.972	63	11 Eget kapital	55.133	1
Summa tillgångar	783.778	-8.307	Summa skulder	783.778	-8.307

Totalsummorna kan avvika från delsummorna p.g.a. avrundning.